

## 1 Soveltuvuus ja soveltamisala

Nämä toimitusehdot ovat diapositiivisia (ts. ehdot ovat voimassa ellei toisin mainita). Muiden toimitusehtojen käytöstä tulee asiakkaan ja Marabu Scandinavian (jäljempänä Marabu) kanssa kirjallisesti sopia. Marabun toimitusehdot eivät koske koneiden ja vastaavien varusteiden toimituksia. Silloin sovelletaan niitä toimitusehtoja, joihin on viitattu kyseisessä tarjouksessa, jotka soveltuvat konetoimituksille toimialalla. NL17 tai NLM19 (asennus sisältyy hintaan).

## 2 Tarjous

Marabun tarjoukset ovat voimassa 30 päivää, ellei tarjouksessa toisin mainita.

## 3 Hinta

Hinnat määritellään erillisissä hinnastoissa ja tarjouksissa. Marabu pidättää oikeuden muuttaa hinnastoja ja tarjoushintoja, jos tarjouksen jättämisen jälkeen ilmenee muutoksia valuuttakursseissa, veroissa, tulleissa tai muita korotuksia, joihin Marabu ei voi vaikuttaa. Marabu pidättää myös oikeuden tarkistaa hintaa, jos toimitushinnat tai vastaavat muuttuvat hinnan antamisen jälkeen. Jäännöstilauksia koskevat toimituspäivän hinta- ja rahtiehdot. Rahti- ja pakkausmaksut eivät sisälly hintaan. Hinnat eivät sisällä arvonlisäveroa.

## 4 Maksuehdot

Maksuehto on käteismaksu, ellei toisin ilmoiteta. Sopimuksen solmimisen jälkeen toimitus voi tapahtua e-laskua vastaan 30 päivän maksujalla hyväksytyn luottokelpoisuusarvion jälkeen. Paperilaskuista veloitamme 5 €:n laskutulisän. Marabu pidättää oikeuden pyytää milloin tahansa vakuutta maksulle, myös ostosopimuksen solmimisen jälkeen. Ellei Marabu hyväksy ostajan vakuutta, Marabulla on oikeus purkaa kauppa. Tuotteet ovat Marabun omaisuutta, kunnes koko laskun summa on maksettu. Tämä ei rajoita Marabu Ruotsin kauppalaain 61. pykälän mukaista pysäyttämisoikeutta. Maksun myöhästyessä peritään 8 prosenttisyksikön viivekorko eräpäivästä lähtien. Jokaisesta maksuistutuksesta perimme 5 €:n muistutusmaksun.

## 5 Toimitusehdot

Toimitusehdot ovat vapaasti rahdintoimittajalla nimetyssä paikassa EXW Marabu Vantaa (Incoterms 2020), ellei toisin mainita. Marabu vastaa tuotteesta ja kantaa vastuun tuotteesta toimitukseen saakka. Vastuu toimituksesta siirtyy ostajalle, kun tuote luovutetaan kuljetusliikkeelle. Jos Marabun henkilökunta tai vastaava toimittaa tuotteen, vastuu tuotteesta siirtyy luovutuksen yhteydessä. Ellei toisin sanota, tekee Marabu kuljetussopimuksen ostajan vastuulla ja kustannuksella. Vaarallisten aineiden kuljetuskustannukset ja esim. pakkausmateriaalin ympäristömaksut laskutetaan erikseen eivätkä ne sisälly hintaan toimitusehdoista riippumatta.

## 6 Myöhästymiset

Ostajalla on oikeus purkaa kauppa toimituksen myöhästyessä, jos ostaja ja Marabu ovat ostosopimuksen solmimisen yhteydessä nimenomaisesti sopineet tarkasta toimituspäivästä. Myöhästyneellä toimituksella tarkoitetaan 4 viikkoa tai enemmän vahvistetun toimitusajan jälkeen. Ostajalla ei ole oikeutta esittää Marabulle muita vaatimuksia. Marabu ei vastaa kolmannelle osapuolelle koituvista välillisistä tuotannollisista tai taloudellisista kustannuksista, eikä goodwillin menetyksestä.

## 7 Ohjeet

Marabun käyttötekniiset, joko kirjallisesti, suullisesti tai teknisinä testeinä annetut ohjeet vastaavat nykyistä tietämystämme ja niiden tarkoitus on kertoa tuotteistamme ja niiden käyttämahdollisuuksista. Ohjeiden tarkoitus ei siis ole taata tuotteiden tiettyjä ominaisuuksia tai sopivuutta tiettyyn käyttötarkoitukseen, joten ostajan on itse varmistettava toimittamiemme tuotteiden sopivuus ostajan tarkoituksiin ja tuotantomenetelmiin. Marabu pyytää ostajaa huomioimaan teknisten tietosivujen tiedot. Emme voi vaikuttaa tuotteiden käsittelyyn, käyttöön ja työstämiseen, ja nämä ovat siten yksinomaan ostajan vastuulla.

Jos vastuukysymyksiä tästä huolimatta syntyy, Marabun vastuu kaikista vahingoista, jotka johtuvat muusta kuin tuottamuksesta tai törkeästä varomattomuudesta, rajoittuvat toimittamamme ja asiakkaan käyttämän tuotteen arvoon.

## 8 Tuotevirhe

Jos toimituksessa ilmenee virheitä tai puutteita, ostajalla on oikeus korvaavaan toimitukseen tai virhettä tai puutetta vastaavaan hinnanalennukseen, joka on maksimissaan 15% tuotteen hinnasta. Ostajalla ei ole oikeutta esittää Marabulle muita vaatimuksia. Marabu ei vastaa kolmannelle osapuolelle koituvista välillisistä tuotannollisista tai taloudellisista kustannuksista, eikä goodwillin menetyksestä.

## 9 Valitukset

Laskuun liittyvät huomautukset on tehtävä viipymättä, viimeistään 8 päivän sisällä laskun saapumisesta. Toimituksen myöhästymiseen liittyvät huomautukset on tehtävä viipymättä sen jälkeen, kun ostaja on saanut tiedon myöhästymisestä. Tuotevirheeseen liittyvät huomautukset on tehtävä kohtuullisen ajan sisällä tuotteen vastaanoton jälkeen. Kohtuullisuuden arvioinnissa otetaan huomioon tuotteen käyttö. Myöhemmin tehtyjä huomautuksia ei käsitellä.

## 10 Tilauksen peruutukset ja palautukset

Tilauksia voidaan peruuttaa ja/tai palauttaa vain Marabun hyväksyessä ne. Jos Marabu on hyväksynyt tilauksen peruuttamisen ja/tai palautuksen toimitus- tai tuotevirheen vuoksi, ostajalla on oikeus saada tuotteen koko arvoa vastaava korvaus. Jos tilaus peruutetaan ja/tai palautetaan Marabun hyväksynnällä muusta kuin yllä mainitusta syystä, Marabu pidättää oikeuden veloittaa 10 % tuotteen hinnasta, kuitenkin vähintään 20 Euroa. Tuote pitää palauttaa Marabulle ehjänä ja alkuperäispakkauksessa ostajan kustannuksella. Palautukseen tulee aina liittää alkuperäinen lasku.

## 11 Ostajalle kuuluvat aineistot

Ostajalle kuuluvat aineistot, pohjat ja tallennusvälineet lähetetään pyynnöstä ostajalle. Ellei ostaja pyydä palautusta, Marabu säilyttää niitä kolmen kuukauden ajan, jonka jälkeen ne hävitetään. Mahdolliset säilytyksestä, käsittelystä ja hävittämisestä koituvat kulut laskutetaan ostajalta.

## 12 Force majeure

Ellei tuotetta tai palvelua voida toimittaa sopimuksen mukaan syystä, joka ei ole Marabun hallinnassa ja jota Marabu ei ole voinut kohtuudella ennakoida sopimuksen solmimishetkellä, tämä on peruste vapautukselle korvausvelvollisuudesta ja muista seuraamuksista. Jos toimitus myöhästyy yli 2:lla kuukaudella, molemmilla osapuolilla on oikeus purkaa ostosopimus. Edellä tarkoitettuja syitä ovat työmarkkinariidat, luonnonkatastrofit, sota, kapina, mellakka tai vastaava tapahtuma, takavarikko, pakkoluovutus, yleisten kuljetusvälineiden tai raaka-aineiden puute ja kuljetusonnettomuudet sekä kansainväliset konfliktit ja sanktiot.

## 13 Sopimuksen irtisanominen

Toistaiseksi voimassa olevien sopimusten, jotka koskevat jatkuvia toimituksia ja/tai palveluja, jotka sitovat tuotanto- tai muita resursseja, irtisanomisaika on 3 kuukautta. Jos Marabu varastoi tuotteita ostajan laskuun tai jos ostaja on pyytänyt erikoisvalmistettujen tuotteiden tai tietyn tuotemäärän varastointia, ostajan on 30 päivän kuluessa sopimuksen irtisanomisesta suoritettava maksu näistä tuotteista.

## 14 Tulkinta ja riidat

Kaikki riidat, kiistat tai vaatimukset, jotka johtuvat tästä sopimuksesta tai liittyvät siihen, tai sen rikkominen, irtisanominen tai mitättömyys ratkaistaan lopullisesti keskuskauppakamarin välimiesmenettelyssä ja sovelletaan nopeutettua välimiesmenettelyä koskevia sääntöjä. Välimiesmenettely käydään Helsingissä, Suomessa. Välimiesmenettelyssä käytettävä kieli on suomi. Ruotsin lakia sovelletaan riita-asiaan. Maksun laiminlyönnin sattuessa Marabu pidättää oikeuden hakea nopeutettua maksumääräystä tai aloittaa menettelyn yleisen toimivallan tuomioistuimessa.

Vantaa - 01.02.2026